



Ukrainian (Українська)

Вступні обряди

Знак хреста

В ім'я Отця, Сина, і Святого
Духа.

Амінь

Привітання

Благодать нашого Господа
Ісуса Христа, і любов до Бога,
і Причастя Святого Духа
Будьте з усіма вами.

І з вашим духом.

Покаяння

Брати (брати і сестри),
давайте визнаємо наші гріхи,
І тому готуйтеся
відсвяткувати священні
таємниці.

Я зізнаюсь із Всемогутнім
Богом і тобі, мої брати і
сестри, що я сильно згрішив,
в моїх думках і в моїх словах,
в тому, що я зробив, і в тому,
що мені не вдалося зробити,
Через мою вина, Через мою
вина, через мою
найжорстокішу провину;
Тому я запитую
благословенну Марію
постійно, всі ангели та святі,
А ти, мої брати і сестри,
молитися за мене до Господа,
Бога нашого.

Нехай Всемогутній Бог
помилує нас, Пробач нам

German (Deutsch)

Einführungsriten

Zeichen des Kreuzes

Im Namen des Vaters und des Sohnes
und des Heiligen Geistes.

Amen

Gruß

Die Gnade unseres Herrn Jesus
Christus, und die Liebe Gottes, und
die Gemeinschaft des Heiligen
Geistes Sei bei euch allen.

Und mit deinem Geist.

Beulenakt

Brüder (Brüder und Schwestern), lass
uns unsere Sünden anerkennen, und
bereiten Sie uns so vor, die heiligen
Geheimnisse zu feiern.

Ich gestehe dem allmächtigen Gott
Und für dich, meine Brüder und
Schwestern, dass ich sehr gesündigt
habe, in meinen Gedanken und in
meinen Worten, in dem, was ich
getan habe und was ich nicht getan
habe, durch meine Schuld, durch
meine Schuld, durch meine
schwerwiegendste Schuld; Deshalb
frage ich gesegnete Maria immer,
immer zu virgen, alle Engel und
Heiligen, und du, meine Brüder und
Schwestern, für mich zu dem Herrn,
unserem Gott, zu beten.

Möge der allmächtige Gott gnädig
uns uns, vergib uns unsere Sünden,

Ukrainian (Українська)

наші гріхи, і принесить нас до
вічного життя.

Амінь

Кірі

Господи, помилуй.

Господи, помилуй.

Христе, помилуй.

Христе, помилуй.

Господи, помилуй.

Господи, помилуй.

Глорія

Слава Богу в вишніх, і на
землі мир людям доброї волі.
Тебе славимо, ми
благословляємо вас, ми
обождуємо тебе, Тебе
славимо, ми дякуємо Тобі за
Твою велику славу, Господи
Боже, Царю небесний, О
Боже, всемогутній Батьку.
Господи Ісусе Христе, Сину
Єдинородний, Господи Боже,
Агнче Божий, Сину Отця, Ти
береш на себе гріхи світу,
помилуй нас; Ти береш на
себе гріхи світу, прийми нашу
молитву; Ти сидиш праворуч
Отця, помилуй нас. Бо Ти
один Святий, Ти єдиний
Господь, Ти єдиний
Всевишній, Ісус Христос, зі
Святим Духом, у славу Бога
Отця. Амінь.

Збирати

Помолимося.

Амінь.

German (Deutsch)

Und bringen Sie uns zum ewigen
Leben.

Amen

Kyrie

Herr, erbarme dich.

Herr, erbarme dich.

Christus, Gnade.

Christus, Gnade.

Herr, erbarme dich.

Herr, erbarme dich.

Gloria

Ehre sei Gott in der Höhe, und auf
Erden Frieden zu Menschen mit
gutem Willen. Wir loben dich, Wir
segnen dich, Wir lieben dich, Wir
verherrlichen Sie, Wir danken Ihnen
für Ihren großen Ruhm, Herr Gott,
himmlischer König, O Gott,
allmächtiger Vater. Herr Jesus
Christus, nur gezeugtem Sohn, Herr
Gott, Lamm Gottes, Sohn des Vaters,
Sie nehmen die Sünden der Welt
weg, habe Gnade mit uns; Sie
nehmen die Sünden der Welt weg,
empfangen unser Gebet; Sie sitzen
zur rechten Hand des Vaters, habe
Gnade mit uns. Für Sie allein sind die
Heiligen, Du allein bist der Herr, Sie
allein sind am höchsten, Jesus
Christus, Mit dem Heiligen Geist, in
der Herrlichkeit Gottes, dem Vater.
Amen.

Sammeln

Lass uns beten.

Amen.

Ukrainian (Українська)

Літургія цього слова

Перше читання

Слово Господнє.

Слава Богу.

Відповідальний псалом

Друге читання

Слово Господнє.

Слава Богу.

Євангеліє

Господь з вами.

І своїм духом.

Читання святого Євангелія від Н.

Слава Тобі, Господи

Євангеліє Господнє.

Слава Тобі, Господи Ісусе Христе.

Професія віри

Я вірю в єдиного Бога, Отець всемогутній, творець неба і землі, всього видимого і невидимого. Вірую в єдиного Господа Ісуса Христа, Єдинородний Син Божий, народжений від Отця перед усіма віками. Бог від Бога, Світло від Світла, істинний Бог від істинного Бога, народжений, не створений, єдиносущний з Отцем; через нього все сталося. Заради нас людей і заради нашого спасіння Він зійшов із небес, і втілювався від Духа Святого від

German (Deutsch)

Liturgie des Wortes

Erste Lesung

Das Wort des Herrn.

Gott sei Dank.

Antwortpsalm

Zweite Lesung

Das Wort des Herrn.

Gott sei Dank.

Evangelium

Der Herr sei mit dir.

Und mit deinem Geist.

Eine Lesung aus dem Heiligen Evangelium nach N.

Ruhm dir, o Herr

Das Evangelium des Herrn.

Lob dir, Herr Jesus Christus.

Glaubensbekenntnis

Ich glaube an einen Gott, der Vater, der Allmächtige, Hersteller von Himmel und Erde, ausgerechnet sichtbar und unsichtbar. Ich glaube an einen Herrn Jesus Christus, der einzig ge vorkommene Sohn Gottes, Geboren aus dem Vater vor allen Altersgruppen. Gott von Gott, Licht von Licht, Wahrer Gott von wahren Gott, Gezeugt, nicht gemacht, konsubstantial mit dem Vater; durch ihn wurden alle Dinge gemacht. Für uns Männer und für unsere Erlösung kam er vom Himmel herunter, und durch den Heiligen Geist war inkarniert der Jungfrau Maria, und

Ukrainian (Українська)

Діви Марії, і став людиною.
Заради нас він був розп'ятий
за Понтія Пілата, він зазнав
смерті і був похований, і
воскрес третього дня
відповідно до Святого
Письма. Він вознісся на небо і
сидить праворуч Батька. Він
знову прийде у славі судити
живих і мертвих і його
царству не буде кінця. Вірую
в Духа Святого, Господа,
животворця, що походить від
Отця і Сина, Який разом з
Отцем і Сином поклоняється і
прославляється, який говорив
через пророків. Вірую в одну,
святую, соборну і апостольську
Церкву. Визнаю одне
Хрещення на відпущення
гріхів і я з нетерпінням чекаю
воскресіння мертвих і життя
майбутнього світу. Амінь.

Промігань

Універсальна молитва

Господу молимося.

Господи, вислухай нашу
молитву.

Літургія Євхаристії

Оферторій

Благословен Бог навіки.

**Моліться, брати (брати і
сестри), що моя жертва і твоя
може бути прийнятним для
Бога, всемогутнього Батька.**

Нехай Господь прийме
жертву з ваших рук на хвалу

German (Deutsch)

wurde Mann. Für unseretwillen wurde
er unter Pontius Pilatus gekreuzigt, Er
erlitt den Tod und wurde begraben,
und stieg am dritten Tag wieder auf
gemäß den heiligen Schriften. Er
stieg in den Himmel auf und sitzt zur
rechten Hand des Vaters. Er wird
wieder in Ruhm kommen die
Lebenden und die Toten beurteilen
Und sein Königreich wird kein Ende
haben. Ich glaube an den Heiligen
Geist, den Herrn, den Geber des
Lebens, wer geht vom Vater und dem
Sohn vor, Wer mit dem Vater und
dem Sohn ist verehrt und
verherrlicht, wer hat durch die
Propheten gesprochen. Ich glaube an
eine, heilige, katholische und
apostolische Kirche. Ich gestehe eine
Taufe für die Vergebung der Sünden
Und ich freue mich auf die
Auferstehung der Toten und das
Leben der Welt. Amen.

Predigt

Universelles Gebet

Wir beten zum Herrn.

Herr, höre unser Gebet.

Liturgie der Eucharistie

Offertorium

Gesegnet sei Gott für immer.

**Beten, Brüder (Brüder und
Schwestern), dass mein Opfer und
deines kann für Gott akzeptabel sein,
der allmächtige Vater.**

Möge der Herr das Opfer an Ihren
Händen akzeptieren Für das Lob und

Ukrainian (Українська)

й славу імені свого, для
нашого блага і добро всієї
Його святої Церкви.

Амінь.

Євхаристійна молитва

Господь з вами.

І своїм духом.

Підніміть свої серця.

Підносимо їх до Господа.

**Подякуймо Господу Богу
нашому.**

Це правильно і справедливо.
Свят, Свят, Свят Господь Бог
Саваот. Небо і земля повні
Твоєї слави. Осанна в вишніх.
Благословен, хто йде в ім'я
Господнє. Осанна в вишніх.

Тайна віри.

Ми проголошуємо твою
смерть, Господи, і сповідують
Твоє Воскресіння поки ти
знову не прийдеш. або: Коли
ми їмо цей Хліб і п'ємо цю
Чашу, ми проголошуємо твою
смерть, Господи, поки ти
знову не прийдеш. або: Спаси
нас, Спасителю світу, бо
Твоїм Хрестом і Воскресінням
ти звільнив нас.

Амінь.

Обряд причастя

**За велінням Спасителя і
сформовані божественним
вченням, ми сміємо сказати:**

Отче наш, що єси на небесах,
Нехай святиться ім'я Твоє;

German (Deutsch)

die Herrlichkeit seines Namens, Für
unser Gut und das Wohl seiner
heiligen Kirche.

Amen.

Eucharistisches Gebet

Der Herr sei mit dir.

Und mit deinem Geist.

Hebe deine Herzen hoch.

Wir heben sie zum Herrn.

**Lassen Sie uns dem Herrn unserem
Gott danken.**

Es ist richtig und gerecht.

Heiliger, heiliger, heiliger Herr, Gott
der Heerscharen. Himmel und Erde
sind voll von deiner Herrlichkeit.
Hosanna am höchsten. Gesegnet ist
derjenige, der im Namen des Herrn
kommt. Hosanna am höchsten.

Das Geheimnis des Glaubens.

Wir verkünden deinen Tod, o Herr,
und bekennen Sie sich Ihre
Auferstehung bis du wieder kommst.
Oder: Wenn wir dieses Brot essen
und diese Tasse trinken, Wir
verkünden deinen Tod, o Herr, bis du
wieder kommst. Oder: Rette uns,
Retter der Welt, Denn durch Ihr Kreuz
und Ihre Auferstehung Sie haben uns
freigelassen.

Amen.

Gemeinschaftsritus

**Im Befehl des Erretters und gebildet
durch göttliche Lehre, wir wagen wir
zu sagen:**

Vater unser, der du bist im Himmel,
Hallowed sei dein Name; euer

Ukrainian (Українська)

прийде царство твоє, нехай буде воля твоя на землі, як на небі. Хліба нашого насущного дай нам сьогодні, і прости нам провини наші, як ми прощаємо тим, хто винен проти нас; і не введи нас у спокусу, але визволи нас від лукавого.

Визволи нас, Господи, молимося, від усякого зла, даруй мир у наші дні, що за допомогою вашої милості, ми завжди можемо бути вільними від гріха і в безпеці від усіх бід, як ми чекаємо блаженної надії і прихід нашого Спасителя, Ісуса Христа.

Для королівства, влада і слава твої зараз і назавжди. Господи Ісусе Христе, який сказав своїм апостолам: Мир залишаю тобі, мир мій тобі даю, не дивись на наші гріхи, але на віру вашої Церкви, і милостиво даруй їй мир і єдність відповідно до вашої волі. Який живе і царює на віки вічні.

Амінь.

Мир Господній завжди з вами.

І своїм духом.

Давайте піднесемо один одному знак миру.

German (Deutsch)

Königreich komme, Dein Wille geschehe auf Erden wie es im Himmel ist. Gib uns heute unser tägliches Brot, und vergib uns unsere Übertretungen, wie wir denen vergeben, die gegen uns treten; und führe uns nicht in Versuchung, sondern erlöse uns von dem Bösen.

Liefere Sie uns, Herr, wir beten, von jedem Bösen, gnädig zu Frieden in unseren Tagen, das, durch die Hilfe Ihrer Barmherzigkeit, Wir können immer frei von Sünde sein und sicher vor aller Not, Während wir auf die gesegnete Hoffnung warten und das Kommen unseres Erlösers, Jesus Christus.

Für das Königreich, Die Kraft und der Ruhm sind deine jetzt und für immer. Herr Jesus Christus, Wer hat zu deinen Aposteln gesagt: Frieden Ich verlasse dich, mein Frieden, den ich dir gebe, Schauen Sie nicht auf unsere Sünden, Aber über den Glauben Ihrer Kirche, und gnädig ihren Frieden und ihre Einheit gewähren in Übereinstimmung mit deinem Willen. Die für immer und ewig regieren und regieren.

Amen.

Der Frieden des Herrn ist immer bei dir.

Und mit deinem Geist.

Lassen Sie uns uns gegenseitig das Zeichen des Friedens anbieten.

Ukrainian (Українська)

Агнче Божий, Ти береш на себе гріхи світу, помилуй нас.
Агнче Божий, Ти береш на себе гріхи світу, помилуй нас.
Агнче Божий, Ти береш на себе гріхи світу, дай нам спокій.

Ось Агнець Божий, ось Того,
Хто бере на Себе гріхи світу.
Блаженні покликані на
вечерю Агнця.

Господи, я недостойний щоб
ти увійшов під мій дах, але
скажи тільки слово, і моя
душа буде зцілена.

Тіло (Кров) Христа.

Амінь.

Помолимося.

Амінь.

Заключні обряди

Благословення

Господь з вами.

І своїм духом.

Нехай вас благословить
всемогутній Бог, Отця, і Сина,
і Святого Духа.

Амінь.

Звільнення

Ідіть, меса закінчилася. Або:
Ідіть і сповіщайте Євангеліє
Господнє. Або: Іди з миром,
прославляючи Господа
життям своїм. Або: Іди з
миром.

Слава Богу.

German (Deutsch)

Lamm Gottes, du nimmst die Sünden
der Welt weg, habe Gnade mit uns.
Lamm Gottes, du nimmst die Sünden
der Welt weg, habe Gnade mit uns.
Lamm Gottes, du nimmst die Sünden
der Welt weg, Gewähre uns Frieden.

Siehe das Lamm Gottes, Siehe, der
die Sünden der Welt wegnimmt.
Gesegnet sind diejenigen, die zum
Abendessen des Lammes berufen
sind.

Herr, ich bin nicht würdig dass Sie
unter mein Dach eintreten sollten,
Aber sagen Sie nur, dass das Wort
und meine Seele geheilt werden.

Der Leib (Blut) Christi.

Amen.

Lass uns beten.

Amen.

Schließende Riten

Segen

Der Herr sei mit dir.

Und mit deinem Geist.

Möge der allmächtige Gott Sie
segnen, Der Vater und der Sohn und
der Heilige Geist.

Amen.

Entlassung

Geh aus, die Messe ist beendet.
Oder: Geh und verkündet das
Evangelium des Herrn. Oder: Geh in
Frieden und verherrlicht den Herrn
durch dein Leben. Oder: Geh in
Frieden.

Gott sei Dank.

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC